

mine bruder [Kaspar **Nussbaumer** und Jakob **Nussbaumer**] und mine keind [die obgenannten Jakob und Konrad Nussbaumer] sy soll halften ich welss auch thun, sy wellen mitt minen bruderen Reden sy wellen mir auch schriben Ja wan sy noch läben wie es inen gange oder stade und wie es umb min frouw [Katharina **Iten**, von Aegeri] stande gruz mir den [Jost] knöpffly [=Knopfli]³ und sin frouw [Anna **Wyss**, beide von Zug], und all gutt herren und gesellen die mir in guottem nach fragen, hiemit gott und **Maria** fürbitt wollbeffollen ...
 Jch bitt üch wellen mir auch wider schriben wo es müglich ist".

- 1) U.a. ist hier sicher Hans **Stricker** gemeint, dieser war bereits 1614 Hptm. im Regiment Fégy, s. Zurlauben/HM II 57.
- 2) Meint Michael Nussbaumer damit wohl seinen Namensvetter, den alt Ammann von Stadt und Amt Zug, Johann **Nussbaumer**? Dieser war aber bereits 1615 verschieden, was Nussbaumer offenbar, hielt er sich doch in Frankreich auf, nicht bekannt war.
- 3) In Frage käme aber auch Beat Jakob **Knopfli** und dessen Frau Katharina **Landtwing**, beide von Zug.

Original, Siegel abgefallen - AH 119, 99-100

32

1615 September 6., Turin

A

SCHREIBEN VOM HERZOG VON SAVOYEN [KARL EMANUEL I.] [AN DIE VI MIT SAVOYEN VERBÜNDETEN KATH. ORTE - VII AUSG. SO - BZW. AMMANN¹ UND RAT VON STADT UND AMT ZUG]

"Magnifiques Seigneurs tres Chers et speciaux amis alliez et Confederéz JI me Sembleroit que Je ferois trop de tort a nostre ancienne amitie et a vostre accotumee generosite et valleur Sy ie manquois de vous donner part de tous Les succes qui m'arrivent ... [tant] bons ou mauvais et ... [eu égard] que mon ambassadeur [bei den kath. Orten, Louis de Lallée, Baron de **La Tournette**] aura Compli a ce que ce doit en vous avoir desia donne part de La paix [vom 21. Juni 1615 zwischen Savoyen und Frankreich] qui s'est en Suivie en Ast [=Asti], Sy esse que ce ne peux de moins que ie ne vous donne particulier Compte de ce qui Se passat au rancontre, que J'eu avec les troupes espagnoles le 20 may [1615 bei Asti] et ensemblement de vous demander Justice de La faulte et du manquement que fit Le Collonel [Jost] uldrig [=Ulrich] ... [et] des Capitaynes qui se treuvarent l'hors en Celle faction Car a la verite et pour le danger ou ilz me mirent et pour Ce qui est necessaire a maintenir entre v[ot]re genereuse nation la valeur et discipline militaire ie ne peux de moins que de

vous en parler de Cette fascon et de vous faire le recit bien au vray de ce qui se passat Ce Jour la ayant retarde expres iusques a Cest heur de le vous participer pour voloier qu'au mesme temps que ma lettre arriverat le Collonel uldrig Soit la pour dire ausy sa raison car Je ne suis pas accoustume de parler James de Semblables Choses, Sinon en presence de ceux qui doibuent rendre Compte de leurs actions, ce que tant d'aultre nation ont veut a l'oeil Mais aiant sceu a Ces heures que led Collonel uldrig est partit et mesmes Sans dire adieu ie n'ay volu retarder plus a vous narrer La verite de ce faict le 20 de may donques l'armee espagnole parti d'une Cassine appelle la Croix Blanche et vient pensant assieger Ast prendre le Chemin par la Colline qui torne du Coste du Chateau [die Zitadelle von Asti gemeint?] nous Sortimes de la ville avec & a plus grande partie de la Soldadesque que J'avois pour la racontrer et ce fust Justemant vers La Colline qui s'apelle la volta vers La Chartreuse aiant mis Les francois et les Lorrains de nostre infanterie d'avant garde, ilz Se racontrarent au Sommet d'une petite Colline ou il y a une maison Laquelle feut deux ou trois fois perdue et gagee des nostres et le S. Onoffrio mutti qui estoit a la main droicte avec ma Cavallerie piemontois Se fist une Charge bien apropos en un pied d'une plaine qu'il i avoit et mit en pieces environ 400² Napolitain Tandis que les nostre Combatterent encores vers la Colline et que J'avois mis en un plain, qui estoit beaucoup plus en arriere et extremement fort, n'ayant q'une advenue de front tous les Suisses du Collonel uldrig et [Oberst? Walter] amrin [=Amrhyn] en un beau bataillon et avec L'artillerie, et un aultre escadron de Cavallerie qui estoit a leur main gauche et en ce temps la, Croisent l'infanterie des espagnolz en bon nombre Contregnirent l'infanterie de nostre avant garde de Se retirer et Se ...[?]³ retenir avec les Suisse aiant faict faire une Charge a la Cavallerie qui estoit aupres d'un fort apropos et qui endommageat beaucoup l'enemi se voiant que le gros du Combat Se devoit faire la ie m'osfris a eux de prendre une piegne[! pique gemeint?] et me mettre a pied en teste de leur escadron quand a mesme instant L'ennemy estant encores fort loing tous en un Coup Je vit torner le dict escadron et se mettre en fuitte Sans James avoir veu Le dict Collonel et Capitaine hormis Les deux de fribourg non obstant que ie Les fisse rechercher et demander avec grande instance[!] abandonnerent L'artillerie et estant Cause de l'affaire renversee qui du despuis Sur Le soir nous retirames ...[?]⁴ quelle fust engage au plus fort de l'enemy et s'en allerent de long dans Ast sans que ie peust qu'a grand peine Les en tirer dehors pour prendre les postes que nous prime hors de La ville vis a vis des espagnolz. il me Convient donc alors avec La Cavallerie que i'avois,

Suporter tout Le fort du Combat avec L'infanterie piemontoise qui venoit apres les Suisse Ce que ie fis avec ... L'aide de dieu honnorablement encores qu'ilz me feurent tues deux Chevaux ung desoutz moy et L'autre en voulant remonter et fimes deux ou troys Charge Si apropos que nous desfimes plus de 200⁵ Chevaux de l'ennemi et quantite d'infanterie entre Lesquels fust fait prisonnier et Blesse le frere [-Francesco de **Silva** -] du [Ruy Gomez de Silva y Mendoza] duc de passerano [=Pastrano] que du denpuis[!] morut et plusieurs aultre Capitaine nomes napolitains et 300⁵ prisonnier et des nostre ne perdimes pas plus entre prisonnier et aultre 200⁵ voila maissieurs Comme passat Cette Journee⁶, et vous poves voir si J'ay raison de me plaindre du Colonel et des Capitaines qui estoient La et vous prie d'en faire La desmonstration requise pourtant de respect. Jls ne se doivent excuser Sur le grand nombre des espagnolz parce que Ceux qui viendrent alors ... [avoient] Lache tant de gens au fort de La Croix blanche et de Laverse [=l'averse?] qu'il ne pouvent pas estre plus de ... [12000] ou ... [14000] et environ ... [3000] Chevaulz et nous environ ... [9000] et ... [2000] Chevaulz et le poste que nous avions estoit si fort que S'ils eussent voulu Combattre ils ... [pouvaient] souttenir et repouser L'ennemy quant ils n'eussent Sceu Se servir que des ... [piques] Pour de la munition de guerre tant S'en fault qu'il n'en eust point Comme quelques Suisse ont voulu dire qu'ils en bruslarent les barrilz entiers et les Jeterent par tere afin que L'ennemy ne S'en prevalut et d'eux memes l'on en voit grand quantite de Brusler de la mesme pouldre et quant a l'ordre on ne le pouvoit donner mellieur ny plus a temps Car i'y estois en testes et les mis moy Mesmes en escadron d'aultant que les Chef [die Obersten Jost Ulrich und Walter Amrhyn gemeint] ne Se laysarent ia-mais voir Je vous prie messieurs d'excuser La longue Lettre Car ie n'ay peu de moins vous de tant dire toutes particularites vous priant de nouveau par vous accoustumes prudences de me faire La raison dudict Collonel et Capitaines que merite un tel acte Car quant a ce qui est de Leur payement non obstant nous grandes despases nous les avons Satisfaitz en La mesme forme que nous avons fait [v. 1608] le Collonel [Kaspar] Lussy [=Lussi sel.] et [ledit] Amrin et les aultres qui nous ont Servir[!] sur ce ie prie dieu ...".

"Herzogen uss Savoy clagschryben über Obersten Ulrichs Regiment, So den fyndt gewichen undt Zuo Rukh in die Statt Ast geflochen. War Hauptman Paulj B e n g g Von Zug Auch darby. A.° 1615:"

1) Ammann war damals **Konrad III.** Zurlauben.

2) Die Zahl ist unterstrichen.

3)

4)

5) s. Anm. 2

6) s. auch Guichenon/Savoie II 815

Kopie, mit Dorsualnotiz von anderer Hand
AH 119, 101-104 - Blatt 103 und 104^r leer

33

1651 [Oktober 8.]¹

SCHREIBEN VON SCHULTHEISS, LANDAMMÄNNERN UND RÄTEN DER VI KATH.
ORTE [V PLUS KATH. GL] AN [SCHULTHEISS UND RAT VON] BERN

s. Zurlaubiana AH 68/11 [Massnahmen zur Beilegung des Uttwiler- und Lust-
dorferhandels durch die Schiedorte BE, BS, FR, SO, SH und AP]

In Abweichung zu AH 68/11 Seite 2 Zeile 36: "als haben wir in sol-
chem ..." bis Seite 3 Zeile 8: "... andere occupations Vorfällen
möchten." findet sich hier in AH 119/33 folgender Text:

"Alss haben wir Jn solchem obangezeigten gesunden Verstandt und meyn-
nung; wye auch Zuo bezügung unsers Jederwylen, Zuo Jnnerlichen fridt
und ruhwesen tragender Vorsorg, und bereitwilligkeit auch üch zuo
sonderen ehren hiemit, Zuo deren Zwüschen U.E. [Bürgermeister und
Rat] der Statt Zürich und Unss vorgeschlagner Zusamenträtung und
verglychung nach anleitung obgedachten Abscheidts [der Tagsatzung
der VII im Thurgau reg. Orte - VIII Alte Orte ausg. BE - vom 8. No-
vember bis 2. Dezember 1644 in Frauenfeld gemeint?]², dergestalten
eingewilliget dass, wir unsersyts, uff den angedüteten 12./2. ...
[November]³ diss Jars, unsere volmechtige Raths Poten, nacher Frau-
wenfeld und Jn dass Thurgeuw abordnen werdendt allwoho in fürfallen-
den und vorhabenden geschefften allerhand ..."

"Schryben gen Bern uff den 1.^o octobris gerichtet umb unsere erklä-
rung. 1651."

1) Zurlaubiana AH 68/11 war ursprünglich per 8. September datiert, dann
aber wurde die Monatsangabe durch Oktober ersetzt. Vorliegendes Dokument
ist jedoch wiederum fälschlich mit "Septembris" datiert!